

**EUROPÄISCH-RUSSISCHER VEREIN FÜR INTERNATIONALE KOOPERATION  
MIT FREUNDLICHER UNTERSTÜTZUNG:  
KULTURABTEILUNG DER STADT WIEN,  
RUSSISCHES KULTURINSTITUT, BANK AUSTRIA**



**RUSLAND  
ÖSTERREICH  
РОССИЯ  
АВСТРИЯ**  
Kultursaisonen  
2013-2015



**ERVJK**  
Europäisch - Russischer Verein  
für internationale Kooperation  
европейско-российское общество  
международного сотрудничества



**LITERARISCH-MUSIKALISCHER ABEND  
„EIN MUSIKALISCHER KRANZ RUSSISCHER POESIE“**

**Im Rahmen der Russischen Kultursaisonen 2013/2014 in Österreich  
JUBILÄUMSKONZERT ANLÄSSLICH DES 200. GEBURTSTAGES VON  
MICHAÏL JURJEWITSCH LERMONTOW (1814–1841)**

**BANK AUSTRIA SALON IM ALTEN RATHAUS  
1010 WIEN, WIPPLINGERSTRASSE 8  
31.10.2014, 18.30**



MARIAM VARDZELASHVILI (GEORGIEN); YURY REVICH (RUSSLAND); JULIA SAVRASOVA (RUSSLAND)  
NADJA KALMYKOVA (RUSSLAND); MACIEJ SKARBEK (POLAND); LOUKIA LOULAKI (GRIECHENLAND)

**UNKOSTENBEITRAG: EURO 10,00**



**ERÖFFNUNG: MAG. IRINA KOLJONEN**

**KÜNSTLERISCHE LEITUNG: JUNGER STAR-VIOLINIST YURY REVICH**

**ES SINGT: JULIA SAVRASOVA, SOPRAN**

Solistin des Mariinsky-Theaters (2011-2012); Solistin der Tatar Staatsoper, und des Ballett-Theaters in Kazan (2010-2011)

**PROGRAMM:**

**M.GLINKA: TRIO PATHETIQUE**

TRIO 92:

MACIEJ SKARBEEK, KLAVIER; NADJA KALMYKOVA, VIOLINE; LOUKIA LOULAKI, VIOLONCELLO

**A. S. DARGOMYSCHSKI: IST MIR TRAUERIG ZUMUTE (МНЕ ГРУСТНО)**  
**A.VARLAMOV: ES SCHIMMERT WIESS EIN SEGEL DURCH DIE WOGEN**  
**(БЕЛЕЕТ ПАРУС ОДИНОКИЙ)**

JULIA SAVRASOVA, SOPRAN; MARIAM VARDZELASHVILI, KLAVIER

**P. I. TCHAIKOVSKY: PEZZO-CAPPRICCIOSO**

GLEB STEPANOV, VIOLONCELLO; MACIEJ SKARBEEK, KLAVIER

**M.P. MUSSORGSKY: HOPAK**

YURY REVICH, VIOLINE; MACIEJ SKARBEEK, KLAVIER

**PAUSE**

**MUSIK P.BULANOV WORTE M.J.LERMONTOV: NEIN NICHT DICH BEGEHRE ICH SO HEISS**  
**(НЕТ НЕ ТЕБЯ ТАК ПЫЛКО Я ЛЮБЛЮ)**

**E.SCHACHINA: EINSAM GEHE ICH EINES WEITEN WEGES**  
**(ВЫХОЖУ ОДИН Я НА ДОРОГУ)**

JULIA SAVRASOVA, SOPRANO; MARIAM VARDZELASHVILI, KLAVIER

**R.SCHUMANN: 3 FANTASIESTÜCKE**

GLEB STEPANOV, VIOLONCELLO; MACIEJ SKARBEEK, KLAVIER

**RIMSKI KORSAKOV – FLETZBERGER, SCHECHEREZADE-FANTASIE**

YURY REVICH, VIOLINE

**A. G.RUBINSTEIN: DIE ROMANZE DER TAMARE AUS DER OPER „DER DÄMON“**  
**(РОМАНС ТАМАРЫ ИЗ ОПЕРЫ „ДЕМОН“)**

**M.BALAKIREV: DAS LIED EINES GOLDFISCHES (ПЕЧНЯ ЗОЛОТОЙ РЫБКИ)**

JULIA SAVRASOVA, SOPRANO; MARIAM VARDZELASHVILI, KLAVIER

**N.RIMSKY-KORSAKOV: DER GOLDENE HAHN (ЗОЛОТОЙ ПЕТУШОК) FANTASIE**

YURY REVICH, VIOLINE; MACIEJ SKARBEEK, KLAVIER